

REGISTRO PUBLICO DE VEHICULOS AUTOMOTORES  
VICEMINISTERIO DE TRANSPORTE  
DIRECCION GENERAL DE TRANSITO  
CERTIFICACION LITERAL DE ASIENTO DE INSCRIPCION

2015/30139

RM 2015 12:26:44

*El Infrascrito Jefe del Registro Público de Vehículos Automotores de la Dirección General de Transito del Viceministerio de Transporte, CERTIFICA: Que en el expediente Físico del vehículo Placa N8058, con estado de ALTA a nombre de MINISTERIO DE EDUCACION, con domicilio en INTER C GUADALUPE Y ALAM JUAN PABLO II, SAN SALVADOR, en calidad de PROPIEDAD/FRANQUICIA, con dominio PROPIEDAD. Se encuentra la documentación que ampara el estado registral de propiedad del referido automotor, de la cual se extiende una fotocopia fiel y conforme, calzada con sello y firma:*

11573- 6510-0002



REGISTRO PUBLICO DE VEHICULOS AUTOMOTORES  
VICEMINISTERIO DE TRANSPORTE  
DIRECCION GENERAL DE TRANSITO

M1

RECEPCION, CARGA Y VERIFICACION DE DOCUMENTOS

PRESENTACION No. 2013/152717 0000001

15/07/2013 11:36

POLIZA 2013412126

ESTADO: N/A

Placa línea -

PLACA ASIGNADA  
Tipo: ON No. 8058

0614-010121-003-8 MINISTERIO DE EDUCACION

INSTITUCION GUBERNAMENTAL TITO ARMANDO REQUENO HERNANDEZ

Vencimiento 01-2014

129 MATRICULA P/C/N/D/MB/AB/A  
600 SERVICIO DE TARJETA POR PRESENTACION  
800 FONAT

15/07/2013

Georgina Cornejo  
Control Final

ACEPTO CONFORME QUE LOS TRAMITES DETALLADOS Y QUE HE REVISADO. CORRESPONDEN A LOS SOLICITADOS EN ESTA PRESENTACION. ASI COMO EL NOMBRE Y DIRECCION IMPRESOS EN LA HOJA QUE ME FUE ENTREGADA.

*[Handwritten Signature]*

Firma de Presentador:

COBERTO  
CARMEN ELENA OSORIO  
Control Final

15/07/2013 11:35

CARGADO

VERIFICADO

Sania Martinez

Previsiones:

Patricia Sarmiento  
Procesamiento de Datos  
y Admón. de Trámites

PRE-INSCRIPCIÓN:

PRE-PRESENTACION:

ESTADO POLIZA :

ACTIVA: 101

NIT DEL IMPORTADOR:

Observaciones:

WALTER G. GRIFF  
Técnico



0000002



**REGISTRO PUBLICO DE VEHICULOS AUTOMOTORES  
DIRECCION GENERAL DE TRANSITO  
VICEMINISTERIO DE TRANSPORTE**



ESTE FORMULARIO ES GRATIS Y PUEDE SER LLENADO A MANO CON LETRA LEGIBLE

01

**SOLICITUD DE INSCRIPCION INICIAL**

N° DE POLIZA / DECLARACION DE MERCANCIA/OTROS

4 12126

CODIGO DE PRE-PRESENTACION

101 4940.

FECHA

15 | 07 | 20 | 11 | 3  
DIA MES AÑO

**IDENTIFICACION DEL VEHICULO**

MARCA	HYUNDAI	6115	COLOR
CLASE	Microbus	D434D008174	MOTOR
MODELO	H-1	NIT	CHASIS VIN
TIPO	Familiar	KM1JWA137H1A0U5591142	CHASIS GRABADO
CAPACIDAD	12 Ass.		
AÑO DEL VEHICULO	2014		

DETALLAR LAS CARACTERISTICAS CONFORME LA DECLARACION DE MERCANCIA (SI EL VEHICULO POSEE FRANJAS INDICAR EL COLOR)

**PLACA SOLICITADA**

- |   |   |                                       |   |
|---|---|---------------------------------------|---|
| <input type="checkbox"/> P- PARTICULAR          | <input type="checkbox"/> CD- CUERPO DIPLOMATICO   | <input type="checkbox"/> A- ALQUILER  | <input type="checkbox"/> CR- CRUZ ROJA    |
| <input checked="" type="checkbox"/> N- NACIONAL | <input type="checkbox"/> CC- CUERPO CONSULAR      | <input type="checkbox"/> AB- AUTOBUS  | <input type="checkbox"/> D- DISCAPACITADO |
| <input type="checkbox"/> C- CAMIÓN              | <input type="checkbox"/> MI- MISION INTERNACIONAL | <input type="checkbox"/> MB- MICROBUS | <input type="checkbox"/> V- VENDEDOR      |
| <input type="checkbox"/> M- MOTOCICLETA         | <input type="checkbox"/> O- OFICIAL               | <input type="checkbox"/> RE- REMOLQUE | <input type="checkbox"/> PR- PROVISIONAL  |

**VALORES DEL VEHICULO**

CIF: \_\_\_\_\_

DAI: \_\_\_\_\_

IVA: \_\_\_\_\_

TOTAL: \_\_\_\_\_

EXCLUSIVO PARA VEHICULOS CON DECLARACIONES DE MERCANCIA MULTIPLES, QUE DETALLAN MAS DE UN VEHICULO

ESTAS DECLARACIONES DE MERCANCIAS DEBEN SER PREVIAMENTE PRE-INSCRITAS EN ESTE REGISTRO

NIT DEL IMPORTADOR: 0614-010121-003-8  
SEGUN DECLARACION DE MERCANCIA

NOMBRE DEL IMPORTADOR: MINISTERIO DE EDUCACION  
SEGUN DECLARACION DE MERCANCIA

COPROPIETARIO SI  NO

NIT DEL COPROPIETARIO: \_\_\_\_\_

NOMBRE DEL COPROPIETARIO: \_\_\_\_\_

DECLARO BAJO JURAMENTO QUE LA INFORMACION CONSIGNADA ES VERAZ Y QUE LOS DOCUMENTOS ANEXADOS Y LA FIRMA SON AUTENTICOS. AUTORIZA AL REGISTRO PUBLICO DE VEHICULOS AUTOMOTORES PARA QUE PUEDA VERIFICARLOS.

NO OLVIDAR FIRMAR

F. [Firma]  
FIRMA IMPORTADOR/COMPRADOR (PUEDE SER FIRMADO POR EL ÚLTIMO COMPRADOR)

DOCUMENTO DE IDENTIDAD N°: 0608-010189-103-3

TELEFONO 2537-3128

F. \_\_\_\_\_  
FIRMA COPROPIETARIO EN CASO QUE EL VEHICULO SEA PROPIEDAD DE MAS DE UNA PERSONA

NOTA: EL VALOR DEFINITIVO A CANCELAR POR SU PRESENTACION SERA ENTREGADO AL SER APROBADO SU TRAMITE.





000003

2 Exportador HYUNDAI MOTOR COMPANY		No.:		1 DECLARACION		A ADUANA Codigo : 02 MARITIMA DE ACAJUTLA Manif. :	
8 Destinatario MINISTERIO DE EDUCACION INTER. C. GUADALUPE Y ALAM. JUAN P. II , PLAN-MAESTRO CENTRO DE GOBIER NO		No. 06140101210038		9 Responsable financiero No:			
14 Declarante / Representante No. 107, PADILLA CARTAGENA, JOSE ANTONIO 17 CALLE PTE # 210, LOCAL # 9 EDIF. GZG, CENTRO DE GOBIERNO, SAN SALVADOR.		15 Pais de Exportacion Korea, Republic of		16 Pais exp. a KR b SV		17 Pais destino a SV b XX	
18 Registro Transportista, Medio de Transporte ASIAN LEGEN		Pais SV		19ct 1		20 Incoterms/Certificacion Electronica CIF 98	
21 No. ARIVU ASIAN LEGEN		SV		22 Divisa y total de Factura USD 25575.22		23 Tasa camb. 1	
25 Modo trasp. 3 frontera		26 Modo trasp. interior		27 Lugar de descarga ACA ACAJUTLA		SV	
29 Aduana de Entrada 02 MARITIMA DE ACAJUTLA		30 Localizacion mercancías 0220		28 Datos financieros Codigo banco : 00 Modalidad : 6 TELEDESPACHO VEHICULOS NUEVOS		24 Naturaleza X X Transac	
31 Marcas y numero - No(s) contenedor(es) - Numero y naturaleza Marcas y numeros: HYUNDAI, : KMJWA37HAD0559142, 2014, MICROBUS, Cantidad y Embalaje : 1 BT PIEZA No(s) contenedor(es): H-1, GLS, 4, 2500, D, 5PTS, 9/12P, D4BHD008174, CRIS, I2Q, NVO, MECA		32 Item 1 No		33 Posicion arancelaria 87021060 000		34 Pais ori. a KR b SV	
44 Licencia No: /V / CD.: XXXXXXXXXX D.A.: 049 201360267441902420130425 DESPRENDIMIENTO#2 2277678		41 Cuantia 1		42 Valor FOB/Item 25575.22		43 Metod. Val.	
47 Tipo: Base imponible Tasa Importe MP		48 Cuenta de credito		49 Cod., Deposito/Plazo en días		45 Ajuste 1	
DA1 25575.22 5 0 1 IVA 25575.22 13 0 1 OTR 0 0 0 1		B DATOS CONTABLES Modo de pago : CONTADO No. de liquidacion : Fecha : No de recibo : Fecha : Garantia : 0 Fecha : Impuestos globales: 0.00 Dolares Importe total : 0 Dolares		46 Valor CIF/Item 25575.22		40 Documento de transporte / anterior HDGLKRSV0049115	
50 Observaciones No Firma:		Referencia: 2013/02/107/1073146		Aduana: 02		No. Registro: 412126	
51 Adu paso previo y país		Impuesto: \$0.00		Agente: 107		Selectividad: Verde	
52 Garantia no valida para		Nit Empresa: 06140101210038		01627,13062013021412126153bec8		Sello CEBAR BONZALE OFICIALE ADUANERO 2013-06-17-1030	
D CONTROL DE LA ADUANA DE DESTINO Resultados :		Sello :		54 Lugar y fecha 19/06/2013		Firma y nombre del declarante/representan A107	
Firma :							



100-100

100-100

100-100



0000004

Valores de Referencia      Liquidación      Model      Items  
 4 12126 19/06/2013           IM 4      1  
 Ref. Dec. 2013 / 1073146      Declaran. 107  
 PADILLA CARTAGENA, JOSE ANTONIO

Codigo	Referencia	Item	Fecha
049	E1302B13AB8-A-01	1	29/03/2013
026	HDGLKRSV0049115	1	29/03/2013
032	7-419	1	25/04/2013
002	ANEXO A	1	25/04/2013
063	LISTA DE EMPAQUE S/N	1	29/03/2013
077	T-01190	1	02/01/2013
014	15519	1	25/04/2013
095	4.289888	1	26/04/2013
085	S/N	1	29/04/2013
094	0000835	1	12/06/2013
096	49687	1	23/05/2013

**FILIO CEDAR HONDALEZ**  
 OFICIAL ADUANERO  
 200-241172-1038  
 Dirección General de Aduanas

20 JUN 2013



100000

100000

100000

100000







J. K. KANG  
 GENERAL MANAGER  
 REGULATION & CERTIFICATION TEAM  
 HYUNDAI MOTOR COMPANY

*Kangseom K.*

FECHA: 14 DE MAYO 2012

ESTE CERTIFICADO ES VÁLIDO ÚNICAMENTE PARA VEHÍCULOS NUEVOS IMPORTADOS BAJO LA COORDINACIÓN DE GRUPO O EL SALVADOR, S.A. DE C.V.

A CONTINUACIÓN SE DETALLAN LOS VALORES DE EMISIÓN DE ACUERDO AL ANÁLISIS REALIZADO PARA EL MODELO Y MOTOR MENCIONADOS.  
 COEFICIENTE DE ABSORCIÓN (EN FACTOR K) 0.9

HYUNDAI MOTOR COMPANY, FABRICANTE DE VEHÍCULOS HYUNDAI, CERTIFICA QUE EL VEHÍCULO DESCRITO ABAJO CUMPLE CON LOS REQUISITOS ESTABLECIDOS POR LA LEY DE TRANSPORTE TERRESTRE, TRANSITO Y SEGURIDAD VIAL DE LA REPUBLICA DE EL SALVADOR, PUBLICADA EN EL DIARIO OFICIAL No. 212, TOMO No. 329, DEL 16 DE NOVIEMBRE DE 1995.

MARCA	HYUNDAI
MODELO	H-1(TO) MINIBUS/VAN, CODIGO "CD"
MOTOR	2.5 4D56 TCE (D4BH, 2476 (CC), 5 Speed Manual Transmission)
Año/Modelo	2013
TIPO DE COMBUSTIBLE	DIESEL
EQUIPO DE CONTROL DE EMISIÓN	N/A

**CERTIFICADO DE CUMPLIMIENTO DE EMISION DE GASES, HUMOS Y PARTICULAS**

HYUNDAI MOTOR COMPANY  
 Research & Development Division  
 772-11, Changnok-Dong, Whangp-1, Kyunggi-Do, 415-700, Korea



0000005

ESTADO GENERADO EN CTF: PAP

**PRESENTACION** 2013/152717 POLIZA 2013 N8058  
 ID.VEH. :  
 CLASIFICACION: M1 FECHA PRESENTACION 15/07/2013 2988672  
 EMISION PLACA: 2011 Copropietarios : 0

**DATOS DEL VEHICULO:**

Placa : N8058	Propietario : MINISTERIO DE EDUCACION
Pertenencia : PROPIEDAD/FRANQ.	A Nombre :
Clases : AUTOMOVIL	Códigos : GRIS
Capacidad : 12 ASIENTOS	Motor : D4BHD008174
Marca : HYUNDAI	Chasis : KMJWA37HADU559142
Modelo : H1 GLS	Chasis Vin : N/T
	Año : 2014

0000006

CCORNEJO

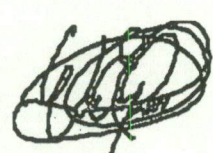
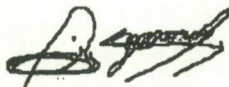


18/07/2013 08:59:06

Cambios al Vehículo			
Tramites	Cambios	Antiguo	Nuevo
MATRICULA P/C/N/D/M/B/A/B/A	CREACION EN EL MAESTRO DE VEHICULOS		MATRICULA
SERVICIO DE TARJETA POR PRESENTACION			
FONAT			

**Registro Publico de Vehiculos Automotores**  
 Direccion General de Transito

**\*INSCRIBASE: 18/07/2013 11:35**

Libro	Tramite	Rubro	Inscripción
INSCRIPCION DE MATRICULAS	MATRICULA P/C/N/D/M/B/A/B/A	RPV	2013/530522

POR SERTRACEN:		POR D.G.T.TO.:	
 ER EMERSON PICHE COORDINADOR LEGAL -SERTRACEN VERIFICADO Y APROBADO	 ARTURO ERNESTO AGREDA BARRERA JEFE DE AREA SERTRACEN	 Lic/Iván Ernesto Rodríguez Portillo Jefe del Registro Público de Vehículos Ad-honorem	



Los documentos que anteceden y que consta en seis folios útiles, se han confrontado con los originales que se tuvieron a la vista y siendo conformes entre sí; a solicitud de MINISTERIO DE EDUCACION, Oficio No S/N, Ref. S/N, se extiende la presente CERTIFICACION LITERAL. La información contenida en la presente Certificación corresponde a los datos registrados y válidos hasta la hora y fecha de su emisión. Dicha información puede sufrir cambios por procesos posteriores que afectan la situación registral del automotor. En la ciudad de San Salvador, a las once horas con veinte minutos, del día cinco del mes de Febrero del año dos mil quince.

La información proporcionada es CONFIDENCIAL, su uso es responsabilidad exclusiva del solicitante.



**Lic. Iván Ernesto Rodríguez Portillo**  
**Jefe del Registro Público de Vehículos**  
**DIRECCION GENERAL DE TRANSITO**

